

ALL' UFFICIO TERR. DEL GOVERNO PREFETTURA DI ROVIGO
ALLA UFFICIO TERR. DEL GOVERNO PREFETTURA DI VENEZIA
ALL' ULSS 5 "POLESANA"
ALLA REGIONE VENETO SEGRETERIA REGIONALE INFRASTRUTTURE DI VENEZIA
ALL' AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE DI VERONA
ALLA AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE DI ROVIGO
ALLA QUESTURA DI ROVIGO
AL QUESTURA DI VERONA
AI COMPARTIMENTO POLIZIA STRADALE PER IL VENETO
ALLA SEZIONE DI POLIZIA STRADALE DI VERONA
ALLA SEZIONE POLIZIA STRADALE DI ROVIGO
AL COMANDO PROVINCIALE CARABINIERI VERONA
AL COMANDO PROVINCIALE CARABINIERI DI ROVIGO
AL COMANDO PROVINCIALE VV.F. DI VERONA
AL COMANDO PROVINCIALE VV.FF. DI ROVIGO
AL COMUNE DI ZEVIO
AL UFFICIO TERRITORIALE DEL GOVERNO PREFETTURA VERONA
ALLA PROTEZIONE CIVILE DI ROVIGO
ALLA PROTEZIONE CIVILE DI VERONA
ALL' ULSS N. 9 SCALIGERA
AL COMUNE DI ARQUA' POLESINE
AL COMUNE DI BADIA POLESINE
AL COMUNE DI CANDA
AL COMUNE DI CASTAGNARO
AL COMUNE DI CERA
AL COMUNE DI FRATTA POLESINE
AL COMUNE DI GIACCIANO CON BARUCHELLA
AL COMUNE DI LEGNAGO
AL COMUNE DI OPPEANO
AL COMUNE DI ROVERCHIARA
AL COMUNE DI ROVIGO
AL COMUNE DI S. PIETRO DI MORUBIO
AL COMUNE DI SAN BELLINO
AL COMUNE DI SAN GIOVANNI LUPATOTO

Struttura Territoriale Veneto e Friuli Venezia Giulia

Via E. Millosevich, 49 - 30173 Venezia Mestre - T [+39] 0412911411 - F [+39] 0415317321
Pec anas.veneto@postacert.stradeanas.it - www.stradeanas.it

Anas S.p.A. - Gruppo Ferrovie dello Stato Italiane

Società con socio unico soggetta all'attività di direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A. e concessionaria ai sensi del D.L. 138/2002 (convertito con L. 178/2002)

Sede Legale: Via Monzambano, 10 - 00185 Roma - T [+39] 06 44461 - F [+39] 06 4456224
Pec anas@postacert.stradeanas.it

Cap. Soc. € 2.269.892.000,00 - Iscr. R.E.A. 1024951 - P.IVA 2133681003 - C.F. 80208450587

AL COMUNE DI CASTELGUGLIELMO
AL COMUNE DI VILLA BARTOLOMEA
AL COMUNE DI VILLAMARZANA
AL MINISTERO DEI TRASPORTI UFFICIO PROV.LE MOTOR. CIVILE VERONA
AL MINISTERO DEI TRASPORTI UFFICIO PROV.LE MOTORIZZAZIONE CIVILE DI ROVIGO
ALLA A.C.I. DI ROVIGO
ALL' A.C.I. DI VERONA
A ETTORE DE LA GRENNELAIS
ALLA AUTOSTRADE PER L'ITALIA
ALLA SOCIETA AUTOSTRADE A4 A31
ALLA BEOZZO COSTRUZIONI SRL
AL C.S.E. - CONSORZIO STABILE EUROPEO
SPETT.LE IMPRESA CO.VE.MA SRL
ALLA SOCIETA' AUTOSTRADE
ALLA SALA OPERATIVA COMPARTIMENTALE
AL FABIO PASSAROTTO
A ORESTE URSO
A FABRIZIO ZUDDAS
ALLA SON
A ALESSANDRO BARDUCHI
A ROCCO PILE'
A ALESSANDRO ROSA
AL RESPONSABILE SALA OPERATIVA COMPARTIMENTALE (SOC) DELLA STRUTTURA TERRITORIALE VENETO
A FRANCESCO ROSOLIO
ALL' UFFICIO TRASPORTI ECCEZIONALI
ALL' AUTOSTRADA DEL BRENNERO SPA
A ALESSIA SEVERIN
A GAETANO TRIOLO

OGGETTO

Proroga, fino al giorno 13/07/2026, dell'Ordinanza n. 408/2026/VE Prot. CDG-0508993-U con oggetto:

Cantiere - Completamento, ammodernamento, potenziamento strada

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA dal km 27+400 al km 25+500 Corsie: tutte, deviazione, con una sola corsia per senso di marcia, Provvedimenti: deviazione del traffico su carreggiata opposta divieto di sorpasso autoveicoli limite di velocità 80Km/h

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA al km 27+400 Corsie: tutte Provvedimenti: apertura varco divieto di sorpasso autoveicoli limite di velocità 40Km/h

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA al km 27+100, Roverchiara Sud, Corsie: svincolo in entrata, svincolo in uscita Provvedimenti: chiusura al traffico

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA dal km 25+500 al km 27+400 Corsie: tutte Provvedimenti: doppio senso di circolazione limite di velocità 80Km/h

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA al km 26+000, Roverchiara Nord, Corsie: svincolo in entrata, svincolo in uscita Provvedimenti: chiusura al traffico

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA al km 26+000, Roverchiara Nord, Corsie: svincolo in entrata, svincolo in ingresso su SS434, Provvedimenti: chiusura al traffico

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA al km 27+100, Roverchiara Sud, Corsie: svincolo in entrata, svincolo in ingresso su SS434, Provvedimenti: chiusura al traffico

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA al km 25+500 Corsie: tutte Provvedimenti: apertura varco divieto di sorpasso autoveicoli limite di velocità 40Km/h

Lavori di ripristino statico di opere d'arte, ripristini corticali, sostituzione appoggi, giunti, sistema di smaltimento acqua e opere di protezione dei ponti e sovrappassi della S.S. n° 434 dal km 2+500 al km 82+870 - I Stralcio, cod. SIL NEMSVE00693

Con riferimento all'oggetto, si trasmette l'Ordinanza n. **503/2026/VE**

ORDINANZA N. 503/2026/VE

RESPONSABILE STRUTTURA TERRITORIALE

VISTO

Vista l'Ordinanza Prot.CDG-0508993-U del 04/06/2026
Sentito il parere favorevole Responsabile Unico Procedimento
Sentito il parere favorevole Capo Centro
Sentito il parere favorevole Responsabile Area Gestione Rete

CONSIDERATO

Per proseguo lavori in sicurezza gestione viabilità con scambio varchi.

ORDINA

La Proroga dell'Ordinanza n.408/2026/VE fino al giorno 13/07/2026

RESPONSABILE STRUTTURA TERRITORIALE

(ETTORE de la GRENNELAIS)

ALL' UFFICIO TERR. DEL GOVERNO PREFETTURA DI ROVIGO
 ALLA UFFICIO TERR. DEL GOVERNO PREFETTURA DI VENEZIA
 ALL' ULSS 5 "POLESANA"
 ALLA REGIONE VENETO SEGRETERIA REGIONALE INFRASTRUTTURE DI VENEZIA
 ALL' AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE DI VERONA
 ALLA AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE DI ROVIGO
 ALLA QUESTURA DI ROVIGO
 AL QUESTURA DI VERONA
 AI COMPARTIMENTO POLIZIA STRADALE PER IL VENETO
 ALLA SEZIONE DI POLIZIA STRADALE DI VERONA
 ALLA SEZIONE POLIZIA STRADALE DI ROVIGO
 AL COMANDO PROVINCIALE CARABINIERI VERONA
 AL COMANDO PROVINCIALE CARABINIERI DI ROVIGO
 AL COMANDO PROVINCIALE W.F. DI VERONA
 AL COMANDO PROVINCIALE W.FF. DI ROVIGO
 AL COMUNE DI ZEVIO
 AL UFFICIO TERRITORIALE DEL GOVERNO PREFETTURA VERONA
 ALLA PROTEZIONE CIVILE DI ROVIGO
 ALLA PROTEZIONE CIVILE DI VERONA
 ALL' ULSS N. 9 SCALIGERA
 AL COMUNE DI ARQUA' POLESINE
 AL COMUNE DI BADIA POLESINE
 AL COMUNE DI CANDA
 AL COMUNE DI CASTAGNARO
 AL COMUNE DI CEREÀ
 AL COMUNE DI FRATTA POLESINE
 AL COMUNE DI GIACCIANO CON BARUCHELLA
 AL COMUNE DI LEGNAGO
 AL COMUNE DI OPPEANO
 AL COMUNE DI ROVERCHIARA
 AL COMUNE DI ROVIGO
 AL COMUNE DI S. PIETRO DI MORUBIO
 AL COMUNE DI SAN BELLINO
 AL COMUNE DI SAN GIOVANNI LUPATOTO

Struttura Territoriale Veneto e Friuli Venezia Giulia

Via E. Millosevich, 49 - 30173 Venezia Mestre - T [+39] 0412911411 - F [+39] 0415317321
 Pec anas.veneto@postacert.stradeanas.it - www.stradeanas.it

Anas S.p.A. - Gruppo Ferrovie dello Stato Italiane

Società con socio unico soggetta all'attività di direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A. e concessionaria ai sensi del D.L. 138/2002 (convertito con L. 178/2002)

Sede Legale: Via Monzambano, 10 - 00185 Roma - T [+39] 06 44461 - F [+39] 06 4456224
 Pec anas@postacert.stradeanas.it

Cap. Soc. € 2.269.892.000,00 - Iscr. R.E.A. 1024951 - P.IVA 2133681003 - C.F. 80208450587



AL COMUNE DI CASTELGUGLIELMO
AL COMUNE DI VILLA BARTOLOMEA
AL COMUNE DI VILLAMARZANA
AL MINISTERO DEI TRASPORTI UFFICIO PROV.LE MOTOR. CIVILE VERONA
AL MINISTERO DEI TRASPORTI UFFICIO PROV.LE MOTORIZZAZIONE CIVILE DI ROVIGO
ALLA A.C.I. DI ROVIGO
ALL' A.C.I. DI VERONA
A ETTORE DE LA GRENNELAIS
ALLA AUTOSTRADA PER L'ITALIA
ALLA SOCIETA' AUTOSTRADA A4 A31
ALLA BEOZZO COSTRUZIONI SRL
AL C.S.E. - CONSORZIO STABILE EUROPEO
SPETT.LE IMPRESA CO.VE.MA SRL
ALLA SOCIETA' AUTOSTRADA
ALLA SALA OPERATIVA COMPARTIMENTALE
AL FABIO PASSAROTTO
A ORESTE URSO
A FABRIZIO ZUDDAS
ALLA SON
A ALESSANDRO BARDUCHI
A ROCCO PILE'
A ALESSANDRO ROSA
AL RESPONSABILE SALA OPERATIVA COMPARTIMENTALE (SOC) DELLA STRUTTURA TERRITORIALE VENETO
A FRANCESCO ROSOLIO
ALL' UFFICIO TRASPORTI ECCEZIONALI
ALL' AUTOSTRADA DEL BRENNERO SPA
A ALESSIA SEVERIN
A GAETANO TRIOLO

OGGETTO

Cantiere - Completamento, ammodernamento, potenziamento strada

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA dal km 27+400 al km 25+500 Corsie: tutte, deviazione, con una sola corsia per senso di marcia, Provvedimenti: deviazione del traffico su carreggiata opposta divieto di sorpasso autoveicoli limite di velocita 80Km/h

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA al km 27+400 Corsie: tutte Provvedimenti: apertura varco divieto di sorpasso autoveicoli limite di velocita 40Km/h

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA al km 27+100, Roverchiara Sud, Corsie: svincolo in entrata,

svincolo in uscita Provvedimenti: chiusura al traffico

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA dal km 25+500 al km 27+400 Corsie: tutte Provvedimenti: doppio senso di circolazione limite di velocità 80Km/h

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA al km 26+000, Roverchiara Nord, Corsie: svincolo in entrata, svincolo in uscita Provvedimenti: chiusura al traffico

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA al km 26+000, Roverchiara Nord, Corsie: svincolo in entrata, svincolo in ingresso su SS434, Provvedimenti: chiusura al traffico

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA al km 27+100, Roverchiara Sud, Corsie: svincolo in entrata, svincolo in ingresso su SS434, Provvedimenti: chiusura al traffico

* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA al km 25+500 Corsie: tutte Provvedimenti: apertura varco divieto di sorpasso autoveicoli limite di velocità 40Km/h

Lavori di ripristino statico di opere d'arte, ripristini corticali, sostituzione appoggi, giunti, sistema di smaltimento acqua e opere di protezione dei ponti e sovrappassi della S.S. n° 434 dal km 2+500 al km 82+870 - I Stralcio, cod. SIL NEMSVE00693

Con riferimento all'oggetto, si trasmette l'Ordinanza n. **408/2026/VE**

ORDINANZA N. 408/2026/VE

RESPONSABILE STRUTTURA TERRITORIALE

PREMESSO

che in data 03/06/2026, l'Impresa Esecutrice chiedeva l'emissione di apposita ordinanza per i lavori in oggetto;
che è necessario chiudere la carreggiata in direzione Verona, in quanto devono aver luogo delicate operazioni propedeutiche alla demolizione del sovrappasso Santa Teresa, al km 27+260 della S.S. n° 434;
che per lo svolgimento degli stessi occorre modificare la circolazione come richiesto;

VISTO

Gli Artt. 5-6 del Nuovo Codice della Strada approvato con D.L. 30/4/92 N° 285 e s.m.i.;

- Il Regolamento per l'esecuzione del citato T.U. approvato con D.P.R. 16/12/1992 n° 495 e s.m.i.;
- Il D.M. del 10 luglio 2002 contenente il "Disciplinare tecnico relativo agli schemi segnaletici, differenziati per categoria di strada, da adottare per il segnalamento temporaneo";
- Il D. Lgs del 09 aprile 2008 n° 81;
- Il Decreto del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali del 22 gennaio 2019 pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale n. 37 in data 13 febbraio 2019 recante l'individuazione della procedura di revisione, integrazione e apposizione della segnaletica stradale destinata alle attività lavorative che si svolgono in presenza di traffico veicolare;

- La procura del 14/07/2025, repertorio n. 464293

CONSIDERATO

che il Responsabile del Centro di Manutenzione B Ing. Alessandro Rosa, e il Responsabile del Procedimento Ing. Stefano Bampa hanno confermato la necessità di modificare l'attuale disciplina del traffico;

SENTITO

- Il parere favorevole Responsabile Area Gestione Rete
- Il parere favorevole Responsabile Unico Procedimento
- Il parere favorevole Capo Centro

ORDINA

- * divieto di sorpasso per autoveicoli, apertura varco, limite di velocità di 40Km/h su SS 434 TRANSPOLESANA al km 27+400 su tutte le corsie a partire dalle ore 07:00 del 9/06/2026 fino alle ore 20:00 del 30/06/2026; interesserà tutti gli utenti.
- * limite di velocità di 40Km/h, divieto di sorpasso per autoveicoli, apertura varco su SS 434 TRANSPOLESANA al km 25+500 su tutte le corsie a partire dalle ore 07:00 del 9/06/2026 fino alle ore 20:00 del 30/06/2026; interesserà tutti gli utenti.
- * divieto di sorpasso per autoveicoli, deviazione del traffico su carreggiata opposta, limite di velocità di 80Km/h su SS 434 TRANSPOLESANA dal km 27+400 al km 25+500 su tutte le corsie, deviazione, con una sola corsia per senso di marcia, a partire dalle ore 07:00 del 9/06/2026 fino alle ore 20:00 del 30/06/2026; interesserà tutti gli utenti.
- * chiusura al traffico su SS 434 TRANSPOLESANA al km 27+100, Roverchiara Sud, su svincolo in entrata, svincolo in uscita a partire dalle ore 07:00 del 9/06/2026 fino alle ore 20:00 del 30/06/2026; interesserà tutti gli utenti.
- * chiusura al traffico su SS 434 TRANSPOLESANA al km 26+000, Roverchiara Nord, su svincolo in entrata, svincolo in uscita a partire dalle ore 07:00 del 9/06/2026 fino alle ore 20:00 del 30/06/2026; interesserà tutti gli utenti.
- * chiusura al traffico su SS 434 TRANSPOLESANA al km 26+000, Roverchiara Nord, su svincolo in entrata, svincolo in ingresso su SS434, a partire dalle ore 07:00 del 9/06/2026 fino alle ore 20:00 del 30/06/2026; interesserà tutti gli utenti.
- * chiusura al traffico su SS 434 TRANSPOLESANA al km 27+100, Roverchiara Sud, su svincolo in entrata, svincolo in ingresso su SS434, a partire dalle ore 07:00 del 9/06/2026 fino alle ore 20:00 del 30/06/2026; interesserà tutti gli utenti.
- * doppio senso di circolazione, limite di velocità di 80Km/h su SS 434 TRANSPOLESANA dal km 25+500 al km 27+400 su tutte le corsie a partire dalle ore 07:00 del 9/06/2026 fino alle ore 20:00 del 30/06/2026; interesserà tutti gli utenti.

CARREGGIATA DIREZIONE ROVIGO

Apertura varco al km 25+500 ed istituzione del doppio senso di circolazione, previa deviazione del traffico in direzione crescente sulla corsia di marcia;

CARREGGIATA DIREZIONE VERONA

Apertura varco al km 27+400 e deviazione del traffico in direzione Verona (decescente), su corsia di sorpasso della carreggiata opposta;

Gli obblighi, i divieti e le segnalazioni necessarie per l'attuazione della presente ordinanza saranno notificati al pubblico, a cura dell'Impresa Esecutrice CO.VE.MA. S.R.L., con sede in Via Guido Reni, 45, 41013 Castelfranco Emilia (MO), con i segnali ASPI, conformi a quanto previsto dal Nuovo Codice della Strada e relativo

Regolamento di esecuzione conformemente agli schemi segnaletici di cui al D.M. Infrastrutture e Trasporti 10/07/2002.

Tutta la segnaletica orizzontale, verticale e luminosa sarà posta in opera, a cura e spese dell'Impresa Segnaletica per l'Italia con sede in via Ortonese - 66036 - Orsogna (CH) che ne curerà la manutenzione ed il controllo a mezzo del proprio personale e che dovrà operare nel pieno rispetto del Codice della Strada, del relativo Regolamento di attuazione e del Decreto 10/07/2002 del Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti inerente il segnalamento temporaneo e loro s.m.i., nonché del Piano Operativo di Sicurezza.

Altresì, si indicano come referenti delle attività reperibili h24:

1. Geom. Francesco Montorsi al tel: +39 334 8165192
2. Sig. Ayeck Salah al tel: + 39 320 2625464

Con l'attivazione della presente Ordinanza, le Imprese CO.VE.MA S.r.l. e Segnaletica per l'Italia S.r.l. sono indicate quali uniche responsabili in solido per eventuali danni a persone o cose, sollevando ANAS S.p.A. da qualsiasi controversia anche giudiziaria.

Sono incaricati di fare osservare la presente Ordinanza i funzionari e gli agenti di cui all'art. 12 del Nuovo Codice della Strada (D.Lgs. 30/04/1992 n. 285 e s.m.i.). Ad ogni variazione all'organizzazione della circolazione stradale, l'impresa dovrà obbligatoriamente dare preventiva comunicazione alla Sala Operativa Territoriale al numero 040226379.

RESPONSABILE STRUTTURA TERRITORIALE

(Ettore DE LA GRENNELAIS)

Ettore De La Grennelais

Firmato da Ettore
DE LA GRENNELAIS
Data: il
04/06/2026 alle
14:08:42 CEST

S. Martino Buon Albergo, lì 03/06/2026

ANAS Spa
Struttura Territoriale Veneto e
Friuli-Venezia Giulia
Area Gestione Rete Veneto
Via E. Millosevich,49
30173 VENEZIA MESTRE
anas.veneto@postacert.stradeanas.it

p.c.

RUP
Egr. Ing. Stefano Bampa
s.bampa@stradeanas.it

DL
Egr. Ing. Alessandro Rosa
al.rosa@stradeanas.it

OGGETTO: DG 56/23 Accordo Quadro triennale per l'esecuzione dei lavori di manutenzione programmata per il risanamento strutturale di opere d'arte compresi impalcati in carpenteria metallica suddiviso in 9 (nove) lotti – CIG A021770C34
Cod. SIL NEMSVE00693 Progetto esecutivo CDG-0106135 del 08/02/2024
S.S.434 "Transpolesana" – Lavori di ripristino statico di opere d'arte, ripristini corticali, sostituzione appoggi, giunti, sistema di smaltimento acqua e opere di protezione dei ponti e sovrappassi della S.S. 434 dal km 2+500 al km 82+870 – I stralcio
Importo lavori € 1.292.699,54 di cui € 161.713,54 per oneri della sicurezza
Impresa esecutrice COVEMA

Con riferimento ai lavori all'oggetto, lo scrivente Consorzio Stabile Europeo con sede in San Martino Buon Albergo (Verona) in viale del Lavoro 49, appaltatore dei medesimi, a nome dell'impresa consorziata esecutrice CO.VE.MA S.r.l. con sede in Castelfranco Emilia (Modena) via Guido Reni n. 45

RICHIEDE

l'emissione di apposita Ordinanza ANAS per l'esecuzione dei lavori in oggetto lungo la S.S. 434 "Transpolesana", con apertura dei varchi posti alle progressive km 25+500 e km 27+400 e contestuale chiusura delle corsie in direzione Rovigo.

La gestione della viabilità prevede l'istituzione del doppio senso di circolazione sulla carreggiata in direzione Venezia, secondo lo schema segnaletico ASPI.

La regolamentazione sopra descritta sarà in vigore dal giorno 09/06/2026 al giorno 30/06/2026, salvo proroghe o modifiche che si rendessero necessarie per esigenze operative.

Si riportano di seguito i contatti utili:

Geom. Montorsi Francesco cell. 334 816 5192

Distinti saluti.


CONSORZIO STABILE EUROPEO S.c.a.r.l.
CSE CONSORZIO STABILE EUROPEO
(un procuratore)
Geom. Francesco Montorsi

